

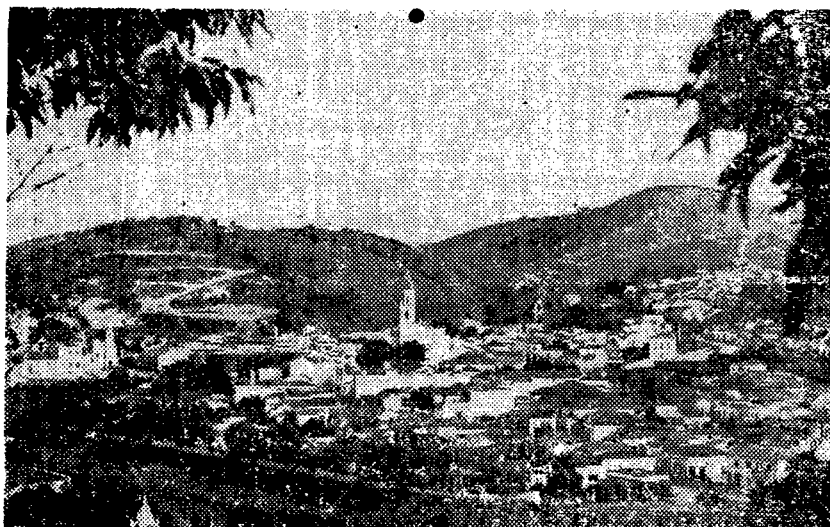
# Folha da Serra

Ano 1

Paraibuna, 1 a 15 de Dezembro de 1980

N.º 2

## População de Paraibuna poderá ser de 14 mil, aproximadamente



### Orçamento de 81: supera 58 milhões

Foi aprovado, em sessão no último dia 24, o orçamento do município de Paraibuna, para 1981, que atingiu Cr\$ 58.520.703,00. Esta cifra, supera 100% de aumento, em relação ao deste ano. Por conseguinte, foi aprovado, também, a verba destinada ao Legislativo, que é de Cr\$ 1.560.000,00, representando um aumento acima de 200%, em relação a este exercício.

A aprovação do orçamento contou com 4 votos favoráveis, e 5 contra. Logicamente o projeto não foi rejeitado, pois para isso, seria necessário a quantia de 8 votos contra, representando 2/3 da vereança.

Mesmo com a aprovação, houve desaprovações, por parte de alguns vereadores, no que se referia a autorização ao chefe do Executivo, a suplementar até 100% da peça orçamentária. O vereador Clóvis Faria Barbosa, apresentou emenda, dizendo que "essa suplementação deveria ser de apenas 5%, o qual, foi veemente contestado pelo vereador, Paulo Carvalho, que alertou "sobre a legalidade dessa emenda, em última discussão do projeto", mas isso foi sanado, pois, o regimento interno daquela casa, autoriza qualquer emenda, até em última discussão.

Por outro lado, o vereador Roberto Celeste, alegando que, "a peça orçamentária, é um assunto de maior importância, não podendo ser mutilada a tal ponto, pois representa a espinha dorsal do município", apresentou uma sub-emenda, que autorizava um crédito suplementar, de até 50%, no orçamento. Mas, depois de tanta polêmica, tudo foi em vão pois, o Sr. Presidente, Mário Renó, rejeitou as duas, por falta de assinaturas de aprovação, de dois vereadores que compunham a competente Comissão.

Sendo assim, a aprovação ficou definida na íntegra do projeto-lei n.º 12/80, e distribuídas da seguinte maneira: Poder Legislativo Cr\$ 1.560.000,00. Administração e Planejamento Cr\$ 19.699.000,00. Comunicações — Cr\$ 160.000,00. Educação e Cultura — Cr\$ 10.224.000,00. Habitação e Urbanismo — Cr\$ 5.978.000,00. Indústria, Comércio e Serviços — Cr\$ 1.770.000,00. Saúde e Saneamento — Cr\$ 5.339.000,00. Assistência e Previdência — Cr\$ 3.952.000,00. Transporte Cr\$ 8.237.000,00.

Segundo dados extraoficiais, a população de Paraibuna deverá ser fixada em torno de 14 mil habitantes, distribuídos entre a zona urbana e a zona rural. Acredita-se que a população da área rural, supere a registrada na área urbana, em cerca de 2.000 habitantes. Em sendo assim, a primeira deverá estar em torno de 8.000, enquanto que a segunda ficará com aproximadamente 6.000 habitantes.

Como se pode notar, a previsão anteriormente feita pelo IBGE, fugiu um pouco à realidade, já que os cálculos haviam sido estimados em 12.126, oriundos de uma ordem natural decrescente, a exemplo dos censos anteriores. O decréscimo populacional desde o censo de 1950, até o de 1977, foi de 17,5% mais ou menos, diminuindo esse índice, ainda mais por ocasião do último levantamento.

#### PREVISÃO DE 20.000

Ao contrário do que estava previsto, em hipótese alguma a população de Paraibuna chegará a casa dos 20 mil habitantes, conforme chegou a ser anunciado. Também não atingirá as 12 mil pessoas, a população da zona urbana.

Essa perspectiva não deixa de ter a sua lógica, já que Paraibuna é um dos maiores municípios, entre todos os integrantes do Vale do Paraíba. Mas devemos levar em consideração, que Paraibuna é, também, um dos municípios que maior transformação sofreu em sua característica populacional.

#### CONSTRUÇÃO DA BARRAGEM

O município de Paraibuna, em sua evolução normal, vinha, desde o começo do século, com tendências para diminuir, a cada ano, sua população rural, com projeção conseqüente para a cidade. Na década de 60,

aconteceu a primeira modificação. Com a chegada das grandes companhias para a construção da Barragem Paraibuna-Paraitinga, a população rural deixou o campo, em busca de melhores empregos nas obras, fazendo com que aquela população, que era de 13.031, em 1960, caísse para 8.842, em 1970. Por conseqüência, a zona urbana sofreu um acréscimo demográfico de mais de 100%. Além disso, aconteceu, também, a construção da Vila Residencial da CESP, com aproximadamente 200 residências, trazendo mais gente para o município.

#### POPULAÇÃO DE HOJE

Hoje, com o término das obras, já se pode sentir novas transformações. Uma delas pelo aparecimento de novas vilas na periferia da cidade. A primeira foi a Vila Bela Vista e, depois, a Vila São Guido, para onde parte dos habitantes da área rural tiveram que se transferir, devido à inundação do local onde residiam. Outro aspecto, importante que influenciou na oscilação demográfica foi o grande número de paraibunenses, especialmente a mão de obra especializada, que acompanhou as companhias construtoras para obras em outras localidades. Também algumas famílias foram fixar residência em outras cidades, principalmente São José dos Campos, em busca de melhores empregos e estudo para os filhos.

Mesmo com essa evasão, Paraibuna não verá reduzida sua população, pois, temos, hoje, na zona rural, grande número de migrantes, trabalhando nas fazendas de reflorestamento, em corte de madeira. Além disso, também um outro aspecto favorável, a ascensão turística do município, que tem trazido muitas famílias, para fixação de residência, ou mesmo para recreação.

**Dia 20: Edição de Natal**

## EDITORIAL

Foi, sem dúvida alguma, um grande momento para a história de Paraibuna, nesta última quinzena, a edição do primeiro número deste jornal. Uma publicação que deu muito trabalho, sim. E muitas preocupações, também, porque precisávamos agradar a gregos e troianos. A população paraibunense, em si não seria tanto um motivo de preocupação, porque sabíamos que ela esperava um periódico capaz de noticiar e informar as coisas interessantes para o Município, indiferentemente aos gregos e aos troianos, que buscavam nele a esperança de solução para um objetivo egocentrista ou individualismos descabidos. Ainda assim, tivemos nossas atenções voltadas para o povo, pois é dele e para ele que este periódico irá viver, temos certeza e não vamos abrir mão disso. O radicalismo nos será interessante, sim, se tornar notícia alviçeira, caso contrário não tomaremos partidos.

Bem, depois de muita labuta, vimos, com grande alegria, nascer mais um filho de Paraibuna. Um filho que não levou mais que quatro meses para nascer. E não foi prematuro; muito pelo contrário, necessitou apenas de uma esquematização cuidadosa, que agora, se concretiza, em bases mais sólidas, com a edição do seu segundo exemplar. Agradou muito, segundo os comentários gerais, e isso está coroando de êxito o nosso ideal.

Elogios não faltaram, e até achamos desnecessário enumerar um a um. O labor foi compensado e a realidade do nosso se firmará cada vez mais, com as edições que estão por vir. Os princípios de uma boa imprensa e a esperança de mais um meio de enriquecimento da cultura paraibunense são o lema da nossa árdua, mas profícua trajetória.

Nossa linha de conduta será, sempre, propagar a paz e a união de todos os paraibunenses. Que desistam aqueles que pensam que nossa intenção será promover o caráter pessoal ou partidário de quem quer que seja. Não vamos cuidar deste aspecto, salvo se dessa idéia vislumbrar um pequeno resquício de interesse popular.

A liberdade de imprensa é fator primordial a qualquer órgão de divulgação. Portanto, vamos nos firmar nessa linha de pensamentos e caminhar a passos largos, de braços abertos e peito descoberto, no afã de fazer um jornal com opinião formada, em conjunto bem harmônico, com o povo leitor.

Por outro lado, já que estamos falando deste jornal, aliás nosso orgulho, não podemos perder a oportunidade para agradecer àqueles que, através de cartas, ou pessoalmente, vieram dar o seu apoio e, também emitir a sua crítica sobre a publicação. Felizmente tudo foi tão normal quanto será o nosso objetivo daqui pra frente!

Vale dizer, ainda, que foge à nossa pretensão ditar diretrizes de trabalho ou ensinar fórmulas de tarefa a quem quer que seja. Se houver necessidade de alertas, alertaremos; se couber sugestões, sugeriremos, porque também não somos leigos. Mas, sempre, como colaboração.

## Expediente

Editado pela EDIPAR — Editôra Paraibunense de Jornalismo, Promoções e Publicidade Ltda. C.G.C. n.º 50.460.104/0001-57 Inscrição Municipal n.º 1.160.

Circulação quinzenal em Paraibuna, Jambeiro, Redenção, Natividade e Salesópolis.

Editor Chefe

João Carlos Braga

SJESP — matrícula n.º 3.383

MTPS — N.º 8.819

Diretor Administrativo

João Evangelista de Faria

Diretor Comercial

Mauro Campos Carvalho

Redação e Administração: Rua Cel. Camargo, 146 — CEP 12260 Paraibuna-SP — Tel: (0123) 62-0084

Impresso nas Oficinas de Editores Associados Ltda. — Av. Dr. José de Moura Resende, 654 — 12280 — Caçapava — São Paulo

Distribuição: DISJORE

Colaboraram neste número: Alfredo Pacelli Ribeiro — Arte

Correspondentes: Salesópolis — Luciano Candelária Torraga

## Cartas à Redação

Sr. Redator: "Desejo parabenizá-lo pelas excelentes reportagens do primeiro número desse conceituado Jornal.

A feliz iniciativa veio preencher uma lacuna existente no Município e, doravante, com um órgão de imprensa próprio, o cidadão paraibunense terá acesso a agradável leitura, evitando que a "imprensa marron", venha espalhar notícias inverídicas no seio da população, contaminando-a. Muito êxito". Dr. Wanderley Gonçalves Carneiro — Delegado de Polícia.

Sr. Redator: "NASCE UM JORNAL. A direção do jornal "Folha da Serra", formulamos os nossos sinceros votos para que este tenha uma vida longa e profícua existência, marcando sempre pelo nobilitante ideal de bem servir a boa gente deste querido rincão.

Todos aqueles que militam na imprensa interiorana, não desconhecem a luta e os inúmeros obstáculos que se antepõem à manutenção de um jornal.

A finalidade precípua de um órgão de imprensa, é a de esclarecer, instruir, informar e recrear. Lema, pelo qual, estamos certos, se conduzirá a Folha da Serra. Avante, pois!" Francisco Vidal.

Sr. Redator: "Foi com grande alegria que vi, estampado no primeiro número desse jornal, a preocupação pelos recantos de nossa cidade, como es-

senciais para as horas de lazer do povo.

Desta vez, gostaria que o sr. prefeito, além de cuidar da limpeza da Bica 'Água, também olhasse para o estado em que se encontra a nossa Praça da Seresta. Digo nossa, porque sou um jovem frequentador daquele recanto, um dos principais pontos de encontro da juventude paraibunense. Não é difícil notar que, apesar de poucos recursos administrativos, ainda é possível dar um aspecto melhor àquela praça. Uma boa pintura, consertos, principalmente na escada que dá acesso à A.E.P. e, também, a colocação de mais bancos e melhoria na iluminação tornaria o local mais recreativo.

Portanto, sr. redator, gostaríamos que esse jornal publicasse uma reportagem a respeito; se impossível isto, a publicação desta carta, seria um lembrete ao chefe do Executivo" — Francisco de Assis Marcondes (Chiquinho da Barbina).

Sr. Redator: "Apresentamos a V.Sa. nossas felicitações pelo lançamento do jornal "Folha da Serra" neste município, no dia 14 próximo passado.

Parabenizamos V.Sa. e equipe por esta ação em prol da comunidade paraibunense, quinzenalmente informando-a, alertando-a e aconselhando-a sobre os mais variados fatos em destaque". — Dr. Adenir de Souza — médico veterinário.

## Casa Guarani

De Sérgio e Sônia Daher LTDA

FUNDADA EM 1939

MÓVEIS, TECIDOS, CALÇADOS, CONFECÇÕES, ETC.

Rua Pe. Antonio P. Prado, 87 — Tel: 62-0175

PARAIBUNA-S.P.

## REPORTAGENS FOTOGRÁFICAS

CONVITES DE CASAMENTOS

CLICHÊS

CALENDÁRIOS

CARTÃO DE VISITA

## Folha da Serra

(0123) 62-0084

## Cupom de Assinatura

Desejo fazer assinatura do jornal "Folha da Serra", por um período de seis meses Cr\$ 300,00

Nome: .....

Endereço: ..... N.º .....

Cidade ..... CEP ..... Estado .....

(Remeter, juntamente, cheque nominal a favor de "Folha da Serra" para a Rua Cel. Camargo, 146, Paraibuna-SP. CEP 12260

# Noticiando...

Já está praticamente definida a candidatura do vereador Roberto Celeste à Prefeitura Municipal de Paraibuna, pelo PDS — Partido Democrático Social. Segundo suas declarações, Roberto Celeste afirmou que "sempre foi de meu interesse fazer alguma coisa pelo povo e pela cidade de Paraibuna". E continuou: "como já cumpri o papel de vereador, nada mais justo do que postular, agora, o cargo de prefeito. Se nele investido, terei a oportunidade de fazer, realmente, alguma coisa mais para a cidade, bem mais do que aquilo que a condição de vereador me possibilita".

x-x-x

Por outro lado, também já é quase certo o interesse do sargento "Caveira" em lançar também, sua candidatura, só que a uma cadeira de vereador na Câmara Municipal de Paraibuna. Sabendo-se bastante popular, o sargento "Caveira" afirmou, taxativamente, que "será o vereador mais votado de Paraibuna, nas eleições de 82".

x-x-x

A Novena de Natal em Família, este ano, será realizado de 15 a 23 de dezembro. Como das vezes anteriores, a finalidade principal é o entrosamento maior da comunidade paroquial. Na área urbana da cidade, as novenas serão organizadas pelos coordenadores dos setores e, na área rural, pelos respectivos zeladores.

x-x-x

Em sua última reunião, o Rotary Clube de Paraibuna elegeu a sua diretoria de divulgação, que foi constituída pelos senhores Renato Celeste, Nilvo Vieira, Hiroshi Shimizu e Heitor Scarpa.

x-x-x

A diretoria da Associação Esportiva Paraibunense, em reu-

nião que realizou dia 19 de novembro último, resolveu marcar a data de 31 de dezembro para reabertura da sua sede social. Como primeira promoção, será realizado reveillon, com o baile animado pela Banda Flamengo, do Rio de Janeiro, já contratada.

Neste período que antecederá a reabertura do clube, a diretoria efetuará algumas reformas no prédio, dentre elas a ampliação do seu salão principal e pinturas externa e interna.

x-x-x

O DER autorizou, a partir do último dia 20, a majoração dos preços das passagens intermunicipais. Assim, de Paraibuna, a São José dos Campos, o preço será de Cr\$ 55,00; até Caragatatuba, Cr\$ 89,00; até o km 130, Cr\$ 28,00; até o km 190, Cr\$ 55,00. Para São Paulo, a passagem custará Cr\$ 199,00.

x-x-x

Não vai aqui nenhuma direta. Mas, todos sabem que o excesso de velocidade tem sido uma constante pelas ruas do Município, principalmente na conhecida rua do Meio. O abuso desenfreado já está se tornando rotina e, queremos crer que, se não houver um ponto final, certamente algum acidente de grandes proporções poderá acontecer a qualquer momento.

O motorista irresponsável não pode avaliar a extensão do perigo a que se expõe e a que submete os transeuntes. Está até parecendo que o exibicionismo tem um fundo sentimental, típico da juventude incapaz de saber se portar em sociedade.

O apelo está lançado e esperamos que as autoridades responsáveis passem a cuidar do problema com maior seriedade, pois assim fazendo, estarão dispensando um pouco mais de tranquilidade à população.

## Governo financia o reflorestamento

Até o final do ano deverão estar plantadas 400 mil árvores, das 600 mil que a CESP — Companhia Energética de São Paulo previu para o reflorestamento imediato de uma área de 750 hectares, junto à usina hidrelétrica de Paraibuna.

Os 750 hectares, considerados prioritários, estão compreendidos em 43 ilhas existentes no reservatório da usina, além de abranger também o perímetro de influência das águas.

O programa de reflorestamento faz parte do Modelo Piloto de Projeto Integral, desenvolvido pela CESP e visa dar às usinas e reservatórios um aproveitamento múltiplo.

Em primeiro plano, a implantação do reflorestamento prevê o controle da erosão laminar ou por solapamento superficial ou subterrâneo, e, em segundo, a recuperação de áreas agrícolas, a criação de áreas de lazer e recreação, além de estações de piscicultura.

As condições do solo tiveram influência preponderante na implantação do projeto. Tanto é que, as espécies nativas de lento desenvolvimento têm

preferência sobre as de rápido crescimento, à exceção dos locais onde as características do solo exigem uma ação instantânea.

### GOVERNO FINANCIA

Já está aberto, junto às agências bancárias do BANESPA, o financiamento para a instalação de maciços florestais, visando a obtenção de uma fonte de energia na forma de lenha ou carvão vegetal, em substituição ao óleo combustível ou outro derivado de petróleo. Além disso, outra finalidade desse financiamento é a oportunidade de fornecer ao proprietário, rural uma fonte de material lenhoso, para benfeitorias.

Os financiamentos terão um prazo máximo de oito anos para amortização, com encargos de 18% ao ano, exigidos semestralmente. Poderão ser beneficiadas todas as propriedades rurais que possuam área total inferior a 300 hectares.

Maiores informações deverão ser obtidas junto às cartei- ras agrícolas do BANESPA, Casas da Agricultura e Divisão Regional Agrícola do Vale do Paraíba (DIRA).

## Restaurante da Dinda

SERVIMOS COMIDA CASEIRA

A MODA DA CASA

OS MELHORES PREÇOS DA PRAÇA

FUNCIONAMOS DAS 8:00 às 22:00 hs

R. Cel: Marcelino, 112 — Tel: (0123) 62-0218

## Escritório Paraibuna

DESPACHANTE — RENATO CELESTE E IRMÃOS

LICENCIAMENTO DE VEÍCULOS

DECLARAÇÃO DE RENDA E FUNRURAL

CADASTRAMENTO DO INCRA

CERTIFICADOS DE QUITAÇÃO DO FUNRURAL

CARTEIRA NACIONAL DE HABILITAÇÃO

(Renovação, Transferência, 2.ª Via)

CONTRATOS:

(Compra, Venda, Aluguél e Parceria Agrícola)

SERVIÇOS DE ESCRITÓRIOS EM GERAL

R. Major Ubatubano, 130 — Tel: 62-0116

## Rancho Equestre do Alto-Paraíba



ORGANIZAÇÃO DE PROVAS

EQUESTRES RURAL E RODEIOS

R. Major Ubatubano, 89 Cx POSTAL-68

PARAIBUNA-SP

## PANELA DE FERRO

Restaurante  LancheoneteESPECIALIZADA EM COMIDA CAIPIRA  
ARROZ SUJO

FEIJÃO SACUDIDO

LEITOA PURURUCA

VIRADO PAULISTA

QUIRERA COM FRANGO

FOGADO

APERITIVOS E LANCHES VARIADOS

Praça Canuto do Val, 4 — Tel (0123) 62-0345  
12260 — PARAIBUNA-SP



JOÃO E. FÁRIA

No próximo dia 20 de dezembro, teremos em Paraibuna, uma rara oportunidade, de apreciar uma noite de boa música. É que vai ser realizado uma sensacional "NOITE DO CAMBUCI", com a participação de Paulo Medeiros, músico e cantor da Boite Hífen, de Taubaté. A noite será no Salão Paroquial, e as mesas já estão sendo vendidas, por elementos do Grupo CADEC, cuja renda será em benefício do Natal das crianças do Orfanato Santo Antonio.

□

Dia 13, é dia de Baile em Jambuí. Vai acontecer o Baile da Mini-Saia, na A.A. Jambuíense, com a participação do Conjunto Nova Geração.

□

Temos a grata satisfação em anunciar que já está formada a Comissão de Reforma da Igreja do Comércio. Dela fazem parte as sras. Maria Conceição Faria Soares, na qualidade de presidente; Maria Helena Camargo, como secretária; e, Maria de Lourdes Fonseca, tesoureira. A primeira reunião da comissão está marcada para o próximo dia 1, na Igreja do Comércio, quando será realizada a tradicional festa de mês. Além da festa, como complemento, a reunião, terá por objetivo principal ensejar a decisão sobre a melhor maneira de se iniciar a reforma do prédio, com previsão de início imediato e respeitando toda a característica original do templo.

□

Para o Natal, continuam abertas as inscrições aos que quiserem participar das Pastorinhas. Os interessados deverão procurar a sra. Zélia, no Largo do Mercado. As Pastorinhas darão início aos cantos sacros no dia 15 próximo, percorrendo casas da cidade, terminando esta atividade no dia 24, durante a "Missa do Galo". Como parte desta final, será apresentada, também, a tradicional "Folia de Reis", e, logo após, sairão, pelas ruas cantando e anunciando o nascimento de Deus Menino.

□

De 31 de dezembro a 4 de janeiro, será realizada, no Bairro do Pouso Alto, a Festa do Santo Cruzeiro. Este ano, os festejos estão sendo organizados por Sebastião Lobo e sra., Nelson Moreira e sra., e José Barreto e sra., que esperam contar com a participação e colaboração de todos.

□

E por falar em festas, já está em fase de organização, pela Comissão Coordenadora de Festas, o calendário anual das festas religiosas em nosso município, que será publicado na próxima edição.

□

Já está nas bancas mais um volume da Coleção Grandes Sucessos, da Abril Cultural. Desta vez, o grande sucesso é de James Hilton, "Horizonte Perdido" onde narra a história da felicidade, paz e sabedoria de uma civilização mística, no Tibete.

#### CIDADE CABOCLA

Antonio Oliveira (Português)

Eu vejo em você, Paraibuna,  
a linda figura de uma donzela.  
Prá mim quando mais velha fica,  
ainda lhe acho mais bela.  
O Rio Paraibuna parece  
ser uma madona ondulada.  
A sua veste eu comparo,  
Com as casinhas, modestas moradas  
O seu rosto, sempre lindo e jovem,  
retratado por nossa Matriz,  
digo com orgulho e alto brado,  
Cidade cabocla, orgulho de nosso País!

## Legalize suas terras, sem dinheiro

INVENTÁRIOS — DESAPROPRIAÇÕES — POSSES — INCRA  
MEDIÇÕES — DESMEMBRAMENTOS — REGISTROS DE  
ESCRITURAS, ETC

— ESCREVA PARA LECRUSUL —

Rua Euclides Miragaia, 394 — conj. 1.612

12200 — São José dos Campos-SP

E AGUARDE NOSSA VISITA

## Excepcionais: Classe vai funcionar em 81

Depois de entendimentos mantidos junto ao Governo do Estado, o prefeito Joaquim Rico, conseguiu, para Paraibuna, a instalação de uma classe para excepcionais.

A classe, que funcionará na EEPG "Prof. Benedito Mário Calazans", situada na Vila Camargo, iniciará suas atividades a partir do próximo ano letivo.

Por oportuno, é bom frisar que esta conquista vem ao encontro de uma necessidade real, já que a educação, nesse

campo, estava sendo muito difícil, pelos problemas oriundos das próprias crianças.

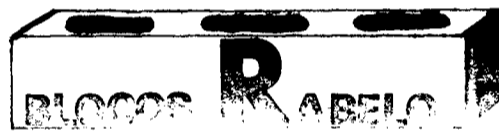
Não obstante isso, as aulas serão ministradas por professores especializados, que serão subvencionados pelo próprio Estado.

As matrículas já se encontram abertas, e as mães interessadas deverão se dirigir à secretaria daquela escola, a fim de obter melhores informações a respeito.

### Bar do Moacir

PETISCOS, PEIXE FRITO, SALGADINHOS  
ACEITAMOS ENCOMENDAS DE PIZZAS  
— O PONTO DE ENCONTRO DOS AMIGOS —

R. Cel: Martins, 214 — PARAIBUNA-SP



BLOCOS DE CIMENTO DE — 10, 15 e 20  
FABRICADOS ESPECIALMENTE COM PEDRISCO

Av. São José, 226 — (0123) 62-0017  
12260 — PARAIBUNA-SP

## Victor's

ROUPAS UNISSEX

ULTIMOS LANÇAMENTOS DA MODA RIO-SÃO PAULO  
RUA HUMAITÁ, 48 — CENTRO  
12.260 — PARAIBUNA-SP

## Expresso Rodoviário Atlântico S/A

Nossos horários de Paraibuna

a São José dos Campos — 6:00; 7:00; 8:00; 9:00; 10:00; 11:00;  
12:00; 13:00; 14:00; 15:00; 16:00; 17:00; 18:30 e 21:30

Caraguatatuba — 7:00; 8:00; 9:00; 10:00; 11:00; 13:00; 14:45;  
17:00; 18:00; 19:00 e 20:00

São Sebastião: 14:00; 15:50 e 23:50

São Paulo — 6:50; 7:50; 9:50; 12:50; 15:50; 18:50 e 20:50 (Venda de passagem antecipada)

Jacareí: 18:50

Taubaté: 8:10

Beirrc do Cedro: 8:00; 13:00; 17:30

Cedro/Paraibuna: 9:30; 14:30; 18:30

Horários de São Paulo a Paraibuna: 6:00; 6:45; 9:00; 9:40; 10:00;  
11:00; 12:00; 14:00; 16:30; 18:20; 18:30; 20:00; 21:00

Agências — Paraibuna — Tel: 62-0138

## Classificados

### Ótima Casa

Vende-se, com 3 dormitórios, sala, copa, cozinha, garagem e demais dependências. Ver e tratar com Armando Bilitardo, à Rua Cel. Marcelino, 365 — Paraibuna.

### Amplificador

Vende-se, marca Kenwood, 160 Watts. Preço Cr\$ 12.000,00. Tratar na Redação deste jornal à rua Cel. Camargo, 146 — Paraibuna.

### Transporte de Cargas

A qualquer hora, em Pick-Up Kombi. Ponto no Largo do Mercado ou falar com o Sr. Sineval, à Rua Visc. de Paraibuna, 89 — Tel: 62-0080 — Paraibuna. Antonio Tadashi Taira

### Relojoaria «Jóia»

Consertos de relógios e jóias.

Serviços com garantia, Rua Humaitá, 42 — Paraibuna.

### Tapeçaria Paraibuna

Consertos de estofados em geral. Confecções de cortinas. Colocação de carpetes. Capas p/ autos. Único especializado em Paraibuna. Lad. Francisco G. da Fonseca, 6.

### Oração ao Espírito Santo

Espírito Santo, você que me esclarece tudo, que ilumina todos os caminhos para que eu atinja o meu ideal, você que me dá o dom divino de perdoar e esquecer e que em todos os instantes de minha vida está comigo, eu quero, neste curto diálogo, agradecer-lhe tudo e confirmar por mais uma vez, que eu nunca quero me separar de você. Por maior que seja a ilusão material, não será

o mínimo a vontade que sinto de um dia estar com você e todos os meus irmãos, na glória perpétua. Obrigado, mais uma vez! (Por uma graça alcançada) M.L.P.

### Novos assinantes

São os novos assinantes do Jornal "Folha da Serra": — Nilvo Vieira da Costa, Manoel Guimarães Pinto, José Carlos de Carvalho, Leandro Teixeira, dr. João Rodrigues Pedro, Luiz Gonzaga Maia de Miranda, Roberto de Oliveira, Wilfredo Finck, José Sálvio Domiciano, Farmácia N. S. Aparecida e Abílio Miranda.

### Atendimento no Sindicato Rural

O Sindicato Rural de Paraibuna continua atendendo, normalmente seus associados, na sede, sita à Rua Major Ubatubano, de segunda a sábado. O presidente, sr. Clóvis Faria Barbosa, alerta que "todos os associados, que não estiverem em dia com suas mensalidades, deverão procurar a sede para atualização de seus débitos, a fim de que possam continuar a ser atendidos normalmente e gozarem dos benefícios que o Sindicato oferece".

O horário dos médicos e dentistas do Sindicato são os seguintes: Dr. Levindo Cândido de Britto, de segunda a sábado, das 9 às 12 hs, e das 13 às 15 hs. Dr. Zélio Machado Santiago, de segunda a sexta, das 13 às 16 horas, e aos sábados, das 10 às 12 horas. Dr. Oswaldo Finck, de segunda a sexta, das 9 às 11 horas e aos sábados das 8 às 10 horas. Dra. Laurita de M.F. Ferreira, de segunda a sexta-feira, das 11 às 12 horas.

# BAZAR DO DÉIA

## Tabela de preços

Válido de 1 a 15 12/80

### ARTIGOS DE PERFUMARIA

Shampoo Evitol .....	67,00
Shampoo Sussex .....	50,00
Shampoo Halo .....	43,00
Shampoo Colorama .....	30,00
Shampoo Pon Pon para criança .....	40,00
Óleo Pon Pon p/ criança .....	35,00
Creme de Barbear Bozzano .....	20,00
Creme Marú .....	50,00
Kolecarpina .....	70,00
Sempre Livre Mini .....	45,00
Sempre Livre .....	56,00
Lenço de Papel CX .....	15,00
Sabonete Palmolive .....	12,00
" Luz .....	12,00
" Gessy .....	11,00
" Phebo .....	28,00
" Darling .....	28,00
" Pon Pon .....	20,00
Creme Dental Colgate ..	11,00
" " Fluorg .....	17,00
" " Kolynos Clor. .....	17,00
" " Close-Up .....	20,00
" " Ultra-Brite ..	17,00
" " Signal .....	20,00
" " Gessy .....	13,00
Desodorante Vinólia .....	20,00
" Impulse .....	28,00
" Rastro .....	50,00
" Tally-Ho ..	27,00
" Rexona ..	25,00

### ARTIGOS DE LIMPEZA

Sabão de Coco .....	8,00
Sapólio Radium (pedra) ..	6,00
Detergente ODD .....	27,00
Detergente Limpol .....	27,00
Bom Bril .....	10,00
Papel Higienico Primavera	10,00
Papel Higienico Gury ...	8,00

Os preços são válidos enquanto durarem os estoques

BAZAR DO DÉIA

Rua Cel. Camargo, 149 —

Fone: 62-0074

PARAIBUNA — SÃO PAULO

## Cavalo Quarto de Milha

É o cavalo para você montar, gostar e ter orgulho. O Cavalo Quarto de Milha é o melhor e mais versátil que o mundo já conheceu.

Ele, é manso, com boa disposição; ótimo para toda família. É econômico, de fácil manutenção e treino para múltiplos usos. Não há outro igual excelente para rodeio, apatação, laço, prova de tambor e bull-dogging. O Cavalo Quarto de Milha é inteligente, com determinação, pisa firme, e ideal para longas cavalgadas.

Sua postura permite que se mova rapidamente em qualquer direção, iniciando, parando e virando com a agilidade e balanço de um gato.

Para corridas de quarto de milha (402 m) este cavalo é o ideal. Faça-o parte de sua família; ele pode trabalhar mais e melhor que qualquer outro cavalo.

Todos esse adjetivos fizeram-no merecedor do título de o mais versátil cavalo do mundo.

Maiores detalhes na Associação Brasileira de Criadores de Cavalo Quarto de Milha (ABQM) Av. Francisco Matarazzo, 455 — Departamento de Relações Públicas, fone 263-8804 e 62-7608 — São Paulo o

## O CANTINHO

ROUPAS E CALÇADOS PARA HOMENS  
SENHORAS E CRIANÇAS

AS ÚLTIMAS NOVIDADES DA MODA PARA VOCÊ  
Rua Cel. Camargo, 124 — Tel: 62-0084 — Paibuna-S. Paulo

## Mercearia Central

DE AUGUSTINHO MARTINS NETO

CEREAIS, DOCES E LATARIAS  
FRUTAS VERDURAS E LEGUMES FRESCOS  
R. Cel. Camargo, 139 (0123) 62-0166 — PARAIBUNA-SP

## CASA STA. BRANCA

TECIDOS, CALÇADOS, ARMARINHOS  
CONFECÇÕES PARA CRIANÇAS E ADULTOS  
MALHAS HERING — SULFABRIL — MALWEE  
Ladeira Flávio Antonio Andrade, 75 — Tel: 62-0008  
12260 — PARAIBUNA-SP

## Mauro's Lanchonete

Os melhores lanches da cidade

R. Cel. Camargo, 146 tel. 62-0084  
Paraibuna - SP

Para anunciar - tel. 62 - 0084

R. Cel. Camargo, 146  
Paraibuna SP



# Esporte

## com Esportiva

### ZÉ Borracha

Num domingo deste, pela manhã, fui assistir o já tradicional racha, no campo do São Rafael. É um futebol diferente, que exige respeito. Para participar dele, o atleta precisa ser velho, barrigudo, careca e, o que é pior, ser ruim de bola. Qualquer destas características preenche os requisitos. Até existem aqueles que reúnem todas essas qualidades. Como eu estava contundido, fiquei de fora, só assistindo a pelada e anotando os lances principais.

Vamos, estão, descrever alguns lances, bastante curiosos:

— Pizza Tric-Tric, já conhecido de todos, estava tão atrapalhado e caindo em campo, que surpreendeu. Não era prá menos: na pressa de entrar em campo, fê-lo, distraidamente, amarrar um ao outro, o cadarço das chuteiras. Não conseguia andar, é claro!

— Zé Flávio, o Pradera, ao bater um tiro de meta, errou a bola, passando o pé por cima dela; na volta, bateu-a com o calcanhar, fazendo gol contra. Estilo Dr. Sócrates, heim. E ainda ficou bravo, querendo brigar, sob a alegação de que haviam amarrado um barbante na bola, que foi puxada, pensou, quando ia chutá-la.

— Spicho, só não é mais rápido, por falta de espaço. Cobrou um escanteio, correu na área, bateu de cabeça, fez o gol e saiu abraçando ele mesmo.

— Zé Cachaço, ao levantar o pé, acertou o nariz de um adversário. Qual surpresa, o nariz foi arrancado e o corre-corre não foi pouco à procura dele, que havia caído no meio do mato. Procura daqui, procura dali e nada. Um pedaço de fumo, bem forte, me veio à idéia. Jogando-o numa touceira, um espirro denunciou o esconderijo do dito cujo. Imediatamente, a operação de implante, só que sem técnica alguma. Um buraco ficou virado para cima e logo após uma chuva torrencial tomava conta da cidade. Coitada da vítima, quase morreu afogado.

— Baratinha defendeu um penalti e ficou todo empolgado. Mas, por pouco tempo... ficou bravo quando o juiz deu gol. Logo percebeu a razão do desajuste: em seus braços apenas o capotão. Nas redes, estava a câmara. Na dúvida...

— Nova bola em jogo e o delírio da torcida. De repente Kojak, ao travar uma bola com Robertinho da Caixa, o fez violentamente e de bicuda. Não devia ter sido tanto, enfiou o pé dentro da bola, obrigando a paralização do jogo, já que não havia outra pelota disponível.

— Até na hora de vir embora, outro lance curioso: Pizza Tric-Tric, que estava muito irritado e com pressa, ao vestir a roupa, obotoou a camisa à calça, não conseguindo endireitar o corpo. Mais uma vez os companheiros para socorrê-lo...

## RABELO LTDA.

Comércio de Frutas e Verduras  
Sob a direção de Hélio Rabelo  
Atacado e Varejo — A melhor qualidade pelo menor preço  
Entregas à Domicílio  
Abastecemos três vezes por semana,  
segundas quintas e sábados  
Praça Manoel Antonio de Carvalho, 118 — tel: 62-0199  
Paraibuna-S. Paulo

## Padaria Santo Antonio

A PADARIA TRADIÇÃO DE PARAIBUNA  
DE PAI PARA FILHO DESDE 1930  
R. Cel: Camargo, 176 — Tel: (0123) 62-0060  
12260 — PARAIBUNA-SP

**Gold's Star Som**  
**Serviço de Alto - Falantes**  
Tel. (0123) 62 - 0084

# Folha da Serra

## Troféu «Garoto Placar»: 2.º campeonato será em janeiro próximo

Já está em fase de planejamento a realização do 2.º Campeonato Troféu «Garoto Placar», que será promovido pela Distribuidora de Jornais e Revistas de Paraibuna — DISJORE e com a colaboração do Jornal «Folha da Serra» e a A.A.E.P.

O Troféu «Garoto do Placar» foi criado pela Revista Placar, da Editora Abril, com a finalidade de incentivar o esporte infantil e juvenil, e dele tirar melhor proveito todas as crianças, para um crescimento sadio.

### PRIMEIRA VEZ

Em Paraibuna, o troféu foi disputado, pela primeira vez, no último mês de julho, com os jogos realizados nas quadras do Ginásio e da A.E.P., com grande sucesso, levando grande torcida às quadras e trazendo o apoio dos pais dos participantes, que viram na promoção uma oportunidade para que seus filhos tenham uma boa educação.

Além dessas perspectivas, o sr. Márcio José Mayo Alves, proprietário da DISJORE, ressaltou que «este campeonato foi criado em Paraibuna, a título de incentivo, já que aqui, até então, nada existia que fizesse com que as crianças criassem um interesse maior pela prática do esporte, elemento tão necessário à formação da nossa juventude».

### FICHAS E REGULAMENTO

O 2.º Troféu «Garoto Placar» será disputado em janeiro de 1981, devendo reunir duas categorias: a infantil, de 9 anos completos a 14 anos incompletos, e a juvenil, de 14 anos completos a 18 anos incompletos.

Os interessados, deverão procurar a ficha e regulamento do campeonato no Bazar do Déia, no horário comercial. As inscrições, por sua vez, serão aceitas no período de 1 a 18 de dezembro.

**Agora seus filhos vão  
conhecer as aventuras cheias  
de fé, amor e coragem  
narradas na Bíblia.**

Histórias  
Ilustradas  
da Bíblia.  
O livro mais  
importante da  
História da  
Humanidade  
em fascículos  
vibrantes,  
gostosos  
de ler.



Nas bancas.  
Apenas Cr\$ 48.



Grátis! Um disco com músicas de Natal.